

News Release
報道関係者各位

2010年4月22日
ソースネクスト株式会社

人気映画「ターミネーター」のドラマシリーズが完結 「超字幕®」シリーズ 3 タイトル追加登場

2010年4月22日(木)発売

<http://www.chou-jimaku.com/>

ソースネクスト株式会社(本社:東京都港区虎ノ門3-8-21 虎ノ門33森ビル6F 代表取締役社長:松田 憲幸)は、「超字幕®」シリーズにアカデミー賞受賞作品の「超字幕®/アメリカン・ビューティー」や、人気映画のドラマシリーズ「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン>」など、計3タイトルを4月22日(木)に3,490円(税込)で発売いたします。

「超字幕®」シリーズは、本発売をもって累計161タイトルとなります。なお、この度発売する3タイトルは、ダウンロード版のみを販売いたします。



<発売タイトル>

「超字幕®/アメリカン・ビューティー」

「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン> 4~6」

「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン> 7~9」

※「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン>」はこの発売をもって完結となります。

【「超字幕®」シリーズとは】

2009年6月に発売したシリーズで、映画を丸ごと1本収録しています。日本語字幕と英語字幕を同時に表示できるほか、簡単な操作で繰り返し再生やスピード調整も可能。セリフの意味をより深く理解することができ、映画を今までとはまったく違ったスタイルで楽しめるパソコンソフトです。

<特長>

- 日・英字幕の同時表示が可能
- 全セリフを表示、セリフ単位で再生・リピートができる
- 単語に触るだけで意味を瞬間表示できる、ポップアップ辞書搭載
- 46万語の研究社「リーダーズ英和辞典」「リーダーズ・プラス」を搭載
- パソコンにインストールでき、映画を持ち運べる
- セリフから好きな単語をピックアップして、オリジナル単語帳が作れる新機能「単語登録」(※1)
- パソコンで作ったオリジナル単語帳はiPhoneで使える(※2)

※1 2010年4月20日(火)に「超字幕®」シリーズに追加された新機能です。

※2 ご使用にはiPhoneアプリケーションの「超字幕 どこでも単語」をインストールする必要があります。

【新タイトルで学べる表現】

新しく発売される「超字幕®」シリーズでは、以下のような英語が学べます。

●「超字幕®/アメリカン・ビューティー」

親子・夫婦・高校生同士のリアルな日常会話が学べるのが特長です。自分の気持ちの伝え方が豊富でそのまま使える表現も多く収録されています。

I'm trying to level with you. / 正直に言おう

On what grounds? / 一体 どんな根拠が?

- 「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン> 4~6」
登場人物が多く、友人、家族、仕事仲間など、とにかく日常会話が多いのが特長です。ゆったりした会話から緊急時の早い会話、大会のアナウンスなどさまざまな会話に触れられます。
Up a little late? / 夜更かしね
It's been overwhelming for all of us. / いろいろあったんです
- 「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン> 7~9」
「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン> 4~6」同様、日常会話が多いのが特長です。金額、年号、番号など、豊富な数字の表現の仕方にも触れられます。
Current estimated value: 246,000. / 今の相場で24万6,000ドル
So this is my counter-offer. / 提案がある

「超字幕®」シリーズの発売概要

- 製品名 : 「超字幕®/アメリカン・ビューティー」
「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン> 4~6」
「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン> 7~9」
- 価格 : 3,490円(税込)
- 発売日 : 2010年4月22日(木)
- 製品内容 : 英語学習ソフト
- メディア : ダウンロード版のみ
- 開発・販売 : ソースネクスト株式会社
- 製品情報 : <http://www.chou-jimaku.com/>

「超字幕®」シリーズの動作環境

- 対応OS : Windows® 7 / Windows Vista® / Windows® XP (SP2以上)が正常に動作し、支障なく動画を扱えるパソコン (Windows® XP以外は、64ビットOSにも対応)
- CPU : 1.33GHz以上(2GHz以上推奨)
- メモリ : Windows® XP:512MB以上(1GB以上推奨)
Windows Vista®:1GB以上(2GB以上推奨)
Windows® 7 (32ビット):1GB以上(2GB以上推奨)
Windows® 7 (64ビット):2GB以上
- インストール容量:プログラム:約150MB~1GB(パソコンの環境により異なる)
コンテンツ(ムービーなど):約600MB~約1.4GB(タイトルにより異なる)
- 制限事項 : ご視聴前にプログラムのインストールが必要で、インストール時にはインターネットが必要です。環境により、時間がかかることがあります。

コピーライト表記について

- 製品の画面掲載などのコピーライト表記は、下記の通りお願いいたします。
(「超字幕®」シリーズ共通)
© SOURCENEXT CORPORATION
「超字幕®/アメリカン・ビューティー」
TM&© 1999 DREAMWORKS LLC. ALL RIGHTS RESERVED.
「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン> 4~6」
「超字幕®/ターミネーター:サラ・コナー クロニクルズ <ファースト・シーズン> 7~9」
© 2009 Warner Bros. Entertainment Inc. All rights reserved.

お客様お問合せ先

- ソースネクスト・カスタマー・サポートセンター
ご購入前相談ダイヤル: 0570-035-333 (IP電話からは 082-553-1081)
ホームページとeメールによるサポートです。 URL: <http://www.sourcenext.info/>

本製品に関する報道関係者様のお問合せ先

- 担当 : 経営企画室 広報担当 田岡 通子・三浦 真由美・小林 真衣・鶴岡 恵
- 連絡先 : TEL 050-5533-8303 FAX 03-6430-6407 MAIL pr@sourcenext.com
※レビュー用の製品貸出しは随時承っております。評価版が必要でしたらご連絡ください。

素材・プレスリリースなどのダウンロード

- パッケージデータや画面素材は、下記PRESS専用ホームページをご利用ください。
URL: <http://sourcenext.co.jp/pr/>